

Catégorie de titres

Numéro de compte du porteur

Plier

Formulaire de procuration - Assemblée générale annuelle qui aura lieu le 5 février 2016

Le présent formulaire de procuration est sollicité par la direction et en son nom.

Notes

1. Chaque porteur a le droit de nommer une personne ou une société de son choix, qui n'est pas tenue d'être un porteur, pour assister et agir en son nom à l'assemblée ou à toute reprise de l'assemblée en cas d'ajournement. Si vous désirez nommer une personne ou une société autre que celles dont les noms figurent aux présentes, veuillez inscrire son nom à l'endroit prévu à cette fin (voir au verso).
2. Si les titres sont immatriculés au nom de plus d'un porteur (dans le cas, par exemple, d'une propriété conjointe, de fiduciaires ou d'exécuteurs/de liquidateurs), toutes les personnes qui figurent sur l'immatriculation doivent signer le présent formulaire. Si vous votez au nom d'une société ou d'une autre personne, vous devez signer cette procuration en précisant votre capacité de signer, et vous pouvez être tenu de fournir des documents attestant que vous êtes habilité à signer cette procuration.
3. Ce formulaire de procuration doit être signé exactement selon le(s) nom(s) qui figure(nt) sur la procuration.
4. Si ce formulaire de procuration n'est pas daté, il sera considéré comme portant la date du jour de son envoi par la poste par la direction au porteur.
5. **Le droit de vote afférent aux titres représentés par la présente procuration sera exercé conformément aux directives du porteur; en l'absence de directives, le droit de vote sera exercé comme le recommande la direction.**
6. Le fondé de pouvoir exercera le droit de vote afférent aux titres représentés par la présente procuration en votant pour ou contre chacune des questions décrites aux présentes ou en s'abstenant de voter à l'égard de chaque question, selon le cas, conformément aux directives du porteur, en cas de tenue d'un scrutin, et, si le porteur a précisé un choix relativement à toute question, le fondé de pouvoir exercera le droit de vote afférent aux titres en conséquence.
7. Ce formulaire de procuration confère un pouvoir discrétionnaire à l'égard de toute modification apportée aux questions figurant dans l'avis de convocation à l'assemblée ou de toute autre question pouvant être soumise en bonne et due forme à l'assemblée ou à toute reprise de l'assemblée en cas d'ajournement.
8. Ce formulaire de procuration doit être lu conjointement avec les documents ci-joints, fournis par la direction.

Plier

Les procurations doivent nous parvenir avant 17 h 00, heure de l'est, le 3 février 2016.



Nomination du fondé de pouvoir

Je/Nous, porteur(s) de Les Métaux Canadiens Inc. (la « Société »),
nomme/nommons par la présente: Stéphane Leblanc, de Trois-Rivières,
Québec, ou à défaut de cette personne, Victor Cantore de Montréal, Québec,

OU

Écrivez en caractères d'imprimerie le
nom de la personne que vous
nommez, s'il ne s'agit pas de l'un
des candidats de la direction
nommés aux présentes.

comme fondé de pouvoir, avec pleins pouvoirs de substitution, pour assister, agir et voter au nom de l'actionnaire conformément aux directives figurant ci-dessous (ou, en l'absence de directives, comme le fondé de pouvoir le juge approprié) et à l'égard de toutes les autres questions qui peuvent être soumises en bonne et due forme à l'assemblée générale annuelle de la Société qui se tiendra aux bureaux de Dentons Canada Inc. situés au 1 Place Ville-Marie, Suite 3900, Montréal, Québec, H3B 4M7, le 5 février 2016 à 13h00 (heure locale), et à toute reprise de l'assemblée en cas d'ajournement ou de report.

LES RECOMMANDATIONS DE VOTE SONT INDICUÉES EN SURBRILLANCE.

1. Élection des administrateurs

Pour

Abstention

Pour

Abstention

Pour

Abstention

01. Stéphane Leblanc

☐☐

02. Michel Gagnon

☐☐

03. Victor Cantore

☐☐

04. Michel Guéguin

☐☐

Plier

Pour

Abstention

2. Nomination des auditeurs

Nomination de Raymond Chabot Grant Thornton, à titre d'auditeurs de la Société pour l'année à venir et autoriser les administrateurs à fixer leur rémunération.

☐☐

Pour

Contre

3. Résolution

Examiner et, s'il est jugé approprié, ratifier la résolution spéciale relatif à la modification des statuts de la Société.

☐☐

Plier

Signature(s) autorisée(s) - Cette section doit être remplie pour que vos instructions soient exécutées.

Je vous autorise/Nous vous autorisons à agir conformément aux directives figurant ci-dessus.
Je reconnais/Nous reconnaissons que ces directives remplacent toute directive qui a pu être
donnée antérieurement à l'égard de l'assemblée. **Si aucune directive n'est indiquée ci-
dessus quant au vote, le fondé de pouvoir votera comme le recommande la direction.**

Signature(s)

Date

JJ / MM / AA

États financiers intermédiaires - Cochez cette case si
vous désirez recevoir les états financiers intermédiaires et
le rapport de gestion par la poste.

☐

États financiers annuels - Cochez cette case si vous
désirez recevoir les états financiers annuels et le rapport
de gestion par la poste.

☐

Si vous ne renvoyez pas votre procuration par la poste, vous pouvez vous inscrire en ligne pour recevoir le(s) rapport(s) financier(s) susmentionné(s) par la poste, à www.computershare.com/listedistribution.



Y C N Q

2 1 9 9 3 3

A R 1

